

También aquí la Gestapo?

Entre incrédulos y estupefactos manifestábamos en el número anterior que algunos avisadores de EL IMPARCIAL habían sido amenazados con el boyicot por el

solo hecho de avisar en nuestro periódico. Ya tomará debida cuenta del hecho la Comisión Investigadora designada por la H. Cámara de Representantes para esclarecer todo lo que se relaciona con las actividades nazis en el Uruguay. La información que ahora se nos proporciona, relacionada con otro aspecto vinculado al mismo asunto, tiene mayor gravedad. Por ella se nos dice que la organización de espionaje alemán, conocida con la denominación de GESTAPO, tendría en Paso de los Toros su delegado permanente. Nada más nos corresponde agregar al respecto. Pasamos el informe, como ha llegado a nosotros, a la misma Comisión Investigadora.

El Imparcial

Director responsable

OMAR ORIOZOLA

Administrador

JAMES E. POOLE

PORTE PAGO

PERIODICO INDEPENDIENTE

APARECE MIERCOLES Y SABADO

Año 1 — N.º 13

URUGUAY

PASO DE LOS TOROS

Mayo 18 de 1940

Colonia educacional de menores

Entristece el alma constatar cómo la fuerza y el tesoro de la juventud se aplica e invierte en finalidades nocivas e infecundas

RECLAMAMOS LA ATENCION DEL MINISTRO DE INSTRUCCION PUBLICA

Recogiendo un anhelo extensamente generalizado entre el vecindario de Paso de los Toros, vamos a referirnos en el número de hoy al incremento que ha adquirido en la localidad la vagancia, no digamos infantil sino de jóvenes de más de catorce años, lo que plantea una situación que debe merecer la intervención, sin pérdida de tiempo, de los poderes públicos. Es verdad que entristece el alma constatar cómo la juventud, que es, en el concepto de Rodó, fuerza y tesoro, malogra esas preciosas dádivas de la naturaleza en finalidades nocivas e infecundas.

Frente al cuadro expuesto a grandes rasgos, qué es necesario hacer? Lo que se hace frente a todos los males. Aplicar el remedio que lo extirpe. Y en este caso, la única solución práctica y sencilla que se ofrece a nuestra apreciación, estaría representada por la creación de una Colonia Educativa de Menores, rigurosamente organizada, cuya función no sería necesariamente castigar, con la exclusión faltas cometidas por pequeños delincuentes, sino, y esencialmente, albergar a los menores que, indóciles a los consejos paternos, reacios a toda disciplina, inadaptables a la vida social armoniosamente desarrollada, van cuesta abajo por el camino que conduce a la degeneración y al crimen.

Tal el problema que nos ocupa. Y no estamos solos, ni en su planteamiento ni en el carácter urgente que le otorgamos a la necesidad de resolverlo. Decenas de padres nos han solicitado este grito de alarma que esperamos y anhelamos no caiga en el vacío. De no ser así, no nos atrevímos a molestar la atención del señor Ministro de Instrucción Pública y Previsión Social, Dr. Toribio Olasco, de quien reclamamos una rápida y positiva colaboración, a fin de que desaparezca en lo

MINISTRO T. OLASO



do es desastroso. Ambrosio Viñole, José Juan Giossa, Aniceto Sosa, Pedro Alchai, Timoteo F. Gómez, Hugo Cazadei, Ema M. de Peñalozza, Sergio M. Habiaga, Patricio Osorio, Gregorio Simpetio, Agustín Ansaldi, Justo Díaz, José Pedro González, Rosa González, Armando Clainé, Gualberto González, Marcelino Andreoli, Clemente Da Silva, Inocente González, Cirila H. de González, José Baiz, Israel Rodríguez, América S. de González, Apolo R. González, Juan Pardillas y otros.

Para la Junta Local

Piden el arreglo de calles

Los vecinos cuyos nombres ofrecemos a continuación nos piden reclamemos la atención de la Junta Local en el sentido de que proceda al arreglo de las calles del Barrio Midland, especialmente Salto, General Galarza, Canelones, cuyo esta-

En el Hospital

Necesidad de aumentar el personal

Datos precisos que hemos obtenido respecto a la organización interna del Hospital de Paso de los Toros, nos han permitido constatar la falta de personal auxiliar que allí existe. Es de desear que el señor Ministro de Salud Pública—cuando visita a Paso de los Toros—se produciría de un momento

a otro—contemplase en esa oportunidad—sin perjuicio de que lo hiciera antes—la deficiencia que anotamos.

Damos traslado de estas líneas al doctor Mussio Furnier en la confianza de que las tendrá en cuenta.

El diputado Ferreira

Solicitó el arreglo de la calle 18 de Julio

En la sesión de la H. Cámara de Diputados correspondiente al miércoles próximo pasado, el diputado por Tacuarembó, doctor Héctor Ferreira, se ocupó del pésimo estado en que se halla la calle 18 de Julio de Paso de los Toros, su principal vía de tráfico, llamando la atención a ese respecto de los organismos correspondientes.

El Doctor Ferreira recordó que la calle 18 de Julio forma parte de la principal arteria vial que une el sur con el norte de la República.

A su solicitud, fueron pasadas sus palabras a la Comisión de Obras Públicas de la Cámara de Representantes; nosotros, desde aquí, agradeceríamos que también fuesen comunicadas al Ministerio respectivo.

Oiga, jovencito.....

Tiene Vd. una fea costumbre. Siempre anda jugando de manos, en la calle, como si fuese un niño; y lo que es peor, un niño mal criado.

Pierde la línea, dí que hablar y... Pierda esa costumbre. Además, que gana con eso?

Escuela Infantil de Natación

Así como se capacita a los niños, mediante la enseñanza ecolar, para luchar frente a la vida, debería enseñárseles a nadar, capacitándolos con ello para defenderse de la muerte

LA FILOSOFIA DE UN VIEJO CUENTO BATURRO

Los halagos que naturalmente ofrece el Río Negro al vecindario de Paso de los Toros en las temporadas de baños, hacen que la concurrencia de familias a sus playas sea numerosísima, como puede constatarse fácilmente en esa época. Y habiendo ocurrido desgraciadamente con mucha frecuencia, casos de personas de distintas edades q' se ahogaron mientras bañaban en el Río Negro, por no saber nadar, pensamos, poniendo en práctica un sentimiento previsor y humano, que debería encarnarse—en beneficio de la niñez—un estudio meditado y formal conducente a la implantación, a cargo del Municipio, de una Escuela de Natación, bajo la dirección de un profesor experto, y en la cual los niños adquirirían los conocimientos y la práctica necesaria a poder salvar victoriamente sus vidas de las encrucijadas traicioneras que en la apariencia de mansedumbre de las aguas del Río Negro suele ocultar la fatalidad...

—No tendría tanta importancia, acaso, una Escuela de Natación, en la cual los niños aprenderían a conservar sus vidas en determinadas circunstancias, como la tiene una Escuela de Enseñanza Primaria, en que se les enseña a leer y a escribir? Porqué si bien el asunto no podría generalizarse, debe tenerse en cuenta, como lo decimos al principio, que se trataría de una Escuela de Natación a instalarse en Paso de los Toros, donde concurren circunstancias especialísimas a favor de y iniciar la concurrencia de niños con sus familias a los baños del río.

Y aunque el tema no es para tomarlo a broma, viene a nuestra memoria, mientras corre la pluma, el recuerdo del siguiente cuento baturo que aprendimos en una revista española del año 190...

Era un baturo que tenía una chalana y con ella se ganaba el sustento paseando por el río, que corría—como el Río Negro—cerca de una villa, a los viajeros y turistas que llegaban a ella.

Un buen día, día de sol, magnífico, llegó a aquella villa un famoso profesor de filosofía y

letras de la universidad de Salamanca y contrató los servicios del baturo para que lo llevase a dar una vuelta en bote. Apenas habían andado unos metros le preguntó el profesor al botero:

—Dime, buen hombre: ¿qué sabes tú de filosofía?

—Filosofía! exclamó extrañado el baturo; en mi vida he oido hablar de eso!

—Pues entonces, dijo el profesor, has perdido buena parte de tu vida. Pero a lo menos, agregó, sabrás algo de cosmografía?

—Cosmografía yo, respondió asombrado el botero; menos he oido hablar de eso!

Pues entonces, repitió el profesor, has perdido la mitad de tu vida!

Siguieron navegando, el profesor con sus preguntas incomprendibles para el botero y éste un tanto asombrado por ellas. Por último preguntó el profesor:

—¿Y de matemáticas, de química, de física, de ciencias geográficas en general, qué sabes?

—¡Hombre! respondió el botero; si le digo a Usted que no se nada de nada!

—Pues entonces, volvió a decir el profesor, has perdido casi toda tu vida!

Mal había terminado de decir el profesor, al baturo botero, que había perdido casi toda la vida, cuando la embarcación en que ambos iban chocó contra un pilar de un puente carretero, naufragando.

—Socorro!!! socorrooo!!!... Me abogo... gritaba el profesor.

El baturo nadando, holgadamente, le preguntó:

—Sabe Vd. nadar?

—No!, contestó el profesor.

—Pues entonces, dijo el baturo, ha perdido usted toda su vida para Niños.

Que la filosofía del cuento—si la hay—sirva para justificar nuestra propaganda a favor de la instalación, en Paso de los Toros, de una Escuela de Natación.

Suscribase a
EL IMPARCIAL

Virutas

Se llevaban tan mal en aquel pueblo que los vecinos no ponían teléfono por no ligarse entre sí.

Era una película tan realista que cuando se volcó el frasco del cloroformo los espectadores quedaron dormidos.

Cuando la esposa le dijo que le comprara un collar, le respondió:

—No te compro nada, pero me has hecho acordar de que tengo que arreglarle las cuentas.

—Cirilo; me dijo el médico que te diera una oblea cada dos horas, pero que en el interín te ponga un parche.

—Y que esperas?

Tomas Ciarán

MECANICO ELECTRICISTA

CÓNSULADO FORD

Reparaciones y repuestos

18 de Julio esq. Paysandú

N.º 9

—Es que no sé donde tienes el interín:

el Local social, el Miércoles 5 de Junio, a las 20 horas, advirtiéndose que al número reglamentario, la asamblea sesionará con los concursantes en la misma hora 21 en punto.

Orden del día

- 1.º Balance Anual
 - 2.º Elección de Autoridades
- La Dirección

UNICA CITACION

CASA ARISTIMUNO
PASO DE LOS TOROS

ALMACEN.

FERRETERIA

TIENDA

BAZAR

BARRACA

Stock permanente de materiales de construcción en general



CASAS-TERRENOS CHACRAS

AL CONTADO Y A GRANDES PLAZOS
en los cuatro puntos cardinales de la Villa

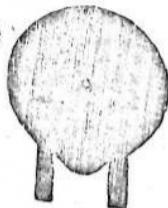
Reserve el suyo

Es el mejor ahorro

Métase esto en el mate

Yerba Livre

La reina de las yerbas



ACEITE Libertad

EL MEJOR

EL IMPARCIAL organiza un reparto de tricotas a los niños pobres

El 21 de Junio, entrada del Invierno

Hemos decidido organizar un reparto de tricotas entre los niños pobres de la localidad. Y lo haremos, como es natural, sobre la base de una gran colecta popular.

Toda contribución, por pequeña que sea, será recibida con el mismo agradecimiento.

Una Comisión de señoras y señoritas, de cuya constitución también nos encargaremos nosotros, tendrá a su cargo la administración de los fondos que se reúnan y el reparto de las tricotas que sea posible adquirir.

El reparto se realizará el 21 de Junio, día que el almanaque señala la entrada del invierno.

¡Qué nadie deje de contribuir a favor de los niños pobres a quienes es necesario proteger, como se pueda, de las inclemencias del frío!

Una pequeña economía en tanto gasto superfluo que hacemos todos los días, será el esfuerzo que cada uno tendrá que hacer para participar.

LA VIDA EN BROWNA

Un amigo, antes de partir para cierto país de régimen totalitario, le promete a otro escribirle, conviniendo que todo lo que le escriba en tinta azul es lo exacto, mientras que lo que apareciera en tinta roja es todo lo contrario.

Poco tiempo después, el amigo en cuestión recibió las siguientes líneas en tinta azul:

Querido amigo: Me hallo en un país verdaderamente hermoso. Falsas son las noticias que circulan por esa respecto este Gobierno, a quien el pueblo quiere. Hambre no se pasa y se goza de una libertad que ya quisieran tener otros países que se denominan democráticos.—X.

Al final de la carta había el siguiente agregado: «Busqué en toda la ciudad tinta roja y no encontré».

SOPRENDENT

por lo variado y novedoso, es el surtido que ofrece a su clientela

LA ANCARESA

La más alta calidad a los más bajos precios
Señora, señorita, una visita a LA ANCARESA le será provechosa

ARITMÉTICA FAMILIAR

Un hombre cuando soltero resulta un número entero.

Se casa y al otro día ya es regla de compañía

Antes de un mes de casado es un número quebrado.

Nace un muchacho después y es una regla de tres.

Lo que no impide a mi idea que un número mixto sea.

Si es amable y es discreto es, un número concreto.

Pero si es enviuda, en el acto se vuelve un número abstracto.

Y si se casa otra vez comete una estupidez.

Y ya no es número entero, quebrado, ni mixto: ¡es loco!

NO SE ACEPTARÁN CONTRIBUCIONES BAJO LA CONDICIÓN DE QUITAR EL NOMBRE DEL CONTRIBUYENTE.

En el próximo número iniciaremos la publicación de la nómina de contribuyentes.

Los trajes confeccionados en

SASTRERIA EL CHANA

Se distinguen por la alta calidad de los cashmires que emplea; por la modicidad en los precios que rigen y por la elegancia inconfundible del vestido.

NO OLVIDE:

SASTRERIA EL CHANA

Calle Rivera

Llamase a licitación pública

Por espacio de 15 días a contar de la fecha, para la venta de frutas y bebidas sin alcohol en el field de la Liga Isabellina, de Football, durante la temporada oficial 1940. Las propuestas se reciben en la Secretaría de la Liga y deben ser remitidas bajo sobre sellado.

De Cardoso

Anormalidades en el Instituto de P. a la Vejez

¿Qué pasa en el I. de Pensiones a la Vejez, que todavía no se ha hecho efectivo a los pensionistas de Cardoso el cupón del mes de Febrero?

Sabemos que el dinero co-

ZAPATERIA

Pizzolante

Se recomienda por sus antecedentes

Calzado moderno en general pero, siguiendo su tradición las

BOTAS DE MEDIDA constituyen la especialidad de la casa.

CALLE SARANDI

respondiente a ese mes, fué igualmente a la vejez a Est. Cardoso. Los tres meses transcurridos en Velez, hecho la Aclaración, los trámites respectivos se han hecho en esta Oficina de Velez, en la que ha resultado irregularidad.

Esperamos que el I. de P. a la Velez, hable sobre eco de las necesidades de nuestros pensionistas, activará el envío de este cupón, que tanto necesitan estos viejos y mas ahora que los fríos se están haciendo sentir.

Instigamos sobre este punto una regularidad el pago, pues ya se ha hecho efectivo el correspondiente a los meses de Marzo y Abril quedando pendiente el de Febrero.

Mal-estado de las calles

Las últimas lluvias han dejado nuestras calles intransitables; se espera que la Junta A. de Paso de los Toros tome algunas medidas y nos preste un poco mas de atención ya que, si bien es cierto que la obra de Rincón del Bonete terminará con nuestro pueblo, no es justo que estos años que nos quedan, estemos huérfanos de todo apoyo Municipal.

Día de los padres.

Con un acto sencillo, conmemórese en la escuela local el Día de los padres; el mal tiempo

FARMACIA

Y

LABORATORIO

FREIRE

Bernabé A. Freire

y

Dario De Mello

Químicos Farmacéuticos

No 4

conspiró contra el brillo de la fiesta, con tanto, notamos la presencia de muchos vecinos.

CORESPONSAL

El Dr. Olaso

Fue grato luc-ped de Paso de los Toros, por espacio de pocas horas, el doctor Toribio Olaso, Ministro de Instrucción Pública y Previsión Social.

Regresó a Montevideo reclamando por asuntos relacionados con la carta que descompón.

Durante su breve permanencia en la localidad fué saludado por numerosos amigos y vecinos.

Edicio de Matrimonio

En Paso de los Toros y el día 13 del mes de Mayo del año mil novecientos cuarenta a las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio DON LUIS ALBERTO BORROMEO QUINTERO y DONA HONORINA MACHADO DE OLIVEIRA.

En fe de lo más íntimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el periódico «El Imparcial» por espacio de ocho días, como lo manda la ley.

JUAN JOSÉ DE PALLEJA.

Oficial del Estado Civil

EMILIO LOBATO

Reparadores y Repuestos de Autos

VENDE

1 CAMIÓN CHEVROLET 6, MODELO 1930

1 FORD CERRADO DE 2 PUERTAS MOD. 1931

1 OVERLAND WHIPPET MODELO 1926

SE COMPRAN Y VENDEN COCHES USADOS

ADA. 18 DE JULIO

HOTEL DEL HUM

Especialidad en COCKTAILS, VERMOUTHS, LUNCHES y BANQUETES
Teléfono N.º 185

Paso de los Toros

No 7

Barraca Central

DE
DOMINGO LABUMBE
MATERIALES DE CONSTRUCCION, NUEVOS Y USADOS
CALLE RIVERA
TELÉFONO N.º 78

No 16

Consideraciones sobre solidaridad comercial

Comprar a quien nos compra

Si conviene a la defensa nacional la práctica de la fórmula que dice: «Comprar a quien nos compra»; es indudable que a la defensa local deberá convenirle igualmente la práctica de la misma fórmula. Hemos notado, en cambio, que en Paso de los Toros, contrariamente a lo que debería ocurrir, las cosas no pasan de aquella manera.

Pongamos por caso lo que ocurriría con los trabajos tipográficos.

Existe en la localidad un taller de imprenta donde se confeccionan trabajos que, por su presentación y su costo, en nada pueden ser despreciados con respecto a los que se solicitan de imprentas establecidas fuera de la localidad; de imprentas que, por no dar ocupación en sus talleres a obreros radicados en la localidad, no dejan absolutamente ningún beneficio a favor de Paso de los Toros. Y sin embargo, a pesar de ser así, podríamos ofrecer una lista extensísima de nombres de comerciantes locales que nunca han ordenado un sólo trabajo de tipografía en Paso de los Toros a pesar de poderseles ofrecer los mismos o más convenientes precios que los que puede hacerles cualquier imprenta de la capital.

¿A qué responde esa falta de solidaridad comercial? Francamente, no lo sabemos, y sin pretender obligar a nadie a que, forzosamente utilice los talleres gráficos de la localidad para la confección de cuanto la colección de sus impresos.

SI NECESITA...

Cartetas de visita,

TARJETAS DE LUTO

Mementos fúnebres

participaciones de
enlaces

SOBRES Y HOJAS DE BLOCK CON
MEMBRETE

TRABAJOS COMERCIALES, etc., etc.

PIDA PRECIOS A

Talleres EL IMPARCIAL

TELEFONO 184

CONSEJOS

De la lira inmortal

A naides tengas envidia,
Es muy triste el envidiar,
Cuando veas a otro ganar
A estorbarlo no te metas,
Cada lechón en su teta
Es el modo de mamar.

MARTÍN FIERRO.

NOTAS SOCIALES

ALAS...

Entra al arroyo la muchachuela,
planta descalza, pierna desnuda,
labio que incita, mano que duda,
y el agua copia lo que ella vela.

Gorgorito de filomela
deja escaparse la risa aguda
y muestra al punto, pidiendo ayuda
su dentadura de castañuela.

Y como sigue subiendo el agua
con mano torpe coge la enagua...
Mas, olvidando qué debe hacer,

sube la enagua si el agua sube.
¡Le faltan alas para querubé,
pero le sobran para mujer!

Un chico gordo que va a la escuela,
la vé, la observa, detiene el paso,
y dando al diablo probable atraso
cuaja de gestos la cara lela.

Recuerda un viejo cuento de abuela:
si fuera cierto tan lindo caso,
la burda enagua sería de raso
y un hada rubia la muchachuela...

Falla de pronto la hoja de parra.
El chico pierde libro y pizarra,
estira el cuello para mirar,

Y allí se queda como bolonio...
¡Le faltan alas para demonio
pero le sobran para escolar!

Víctor D. Silva

Agradecimiento.

Dejo constancia de mi agradecimiento a los doctores Zerboni, Mourigan y Monestier por la intervención que les cupo en la asistencia de mis hijos Carlos María y César María, operados exitosamente de apendicitis en el Hospital de Paso de los Toros.

ETELVINA P. DE ROMERO

Viajeros

De Totoral el joven Walter Schneider y su hermano Tetel, Es esperado de Cuchilla Peñalta el joven Alfonso Naguilla

Siola.
De Paysandú el Sr. Arturo de Oliveira.
Para su establecimiento en Paysandú el señor Idalino E. de Oliveira.

(Pasa a la página 6.a)

Foot-ball Deportivo Juventud

Acaba de constituirse en el Barrio Midland una nueva entidad que se denominará Deportivo Juventud y cuyos destinos han sido confiados a la siguiente Comisión Directiva: Presidente, P. Laurini; Vice

presidente P. Furtado; Secretario, L. Cano; Tesorero, G. Cafranga; Pro-Tesorero, L. E. E. copo. Suplentes R. Teclero, Urutu y Juan Pardinas.

Se acordó efectuar una Kermesse a beneficio de la Institución y con el fin, al mismo tiempo, de oportar ayuda a la

(Pasa a la página 6.a)

PROFESIONALES

MÉDICOS

Alvarez Menéndez V.

Médico Cirujano Partero
Ex Director del Hospital
Calle Dr. Berruti

Blanco González V.

Médico Cirujano
Avenida 18 de Julio

Gutiérrez Reyes M.

Médico Cirujano
Calle Dr. Berruti

López Valerio A.

Médico Cirujano
Calle Treinta y Tres

Monestier Julio A.

Médico Cirujano
Avenida 18 de Julio

Terra Núñez G.

Médico Cirujano
Calle Dr. Berruti

DENTISTAS

Iriburo José Pedro

Calle Ing. Kayel

Lluch Enrique

Calle Treinta y Tres

ESCRIBANOS

Bálsamo Venancio

Calle Dr. Berruti

Vaz Ericó Pedro

Avenida 18 de Julio

Zuasnábar Julio A.

Teléfono 12
Frente a la Comisaría
Avenida 18 de Julio

PROCURADORES

Héctor P. Rosado

Paso de los Toros

LA PALMA
tiene de todo y a los precios más bajos
SCHNEIDER & CIA.
FRENTE A LA USINA



¡Qué noche, Dios mío!

«Es imposible calcular lo que puede ocurrir en una noche.»

SHAKESPEARE

La lluvia golpetea sobre el techo de lata
de envases aplanos, de esta casa barata,
donde una gripe, harta de ambular por ahí
quiso rayarse un chiste y se acordó de mí.

Menos mal que yo el tino y el buen humor no pierdo
y en un verso afebrado retribuyo el recuerdo.

El panorama—estrecho—que se ofrece a mi vista,
en rigor de verdades, a cualquiera contrista:

Sobre el cajón que llamo (sin pompa) mi escritorio,
he instalado ahora todo un laboratorio.

¡Y cómo encrespa el alma de un poeta en desgracia,
(Príncipe de un palacio oculto en una nube),
Saber que aunque la fiebre, ya vencida, no sube,
Se eleva, en cambio de ello, la cuenta de farmacia!

Pero halaga, sin duda, el amigo que viene,
portador de una fórmula curativa y concisa:
—El trabajo excesivo estos trastornos tiene,
¿por qué no hacés la prueba?, cambiate de camisa,

—Pero si he hecho de todo, ni siquiera un cigarrillo
he fumado—responde—no es una abstención un mérito?
El Gerente me mira y dice que el catarro,
Precisamente es de eso y que no me da crédito.

Cuando llegan las veinte, todos se van. Enciendo
la radio y me intoxico de escuchar el clamor
de los pueblos pequeños, vencidos al estruendo
de los cascos de Atila del cobarde invasor.

Hasta que un aguacero redoblado y potente
hace punta en goteras que ataja el cobertor;
muevo a un lado la cama, pero allí, justamente,
donde recién la pongo, cae un chorro mayor.

¡Ah, qué noche dios mio! con cuarenta de fiebre
pisando las baldosas sin abrigo en los pies,
y la cama vía y viene, ¡sí parezco una liebre
jugando una ridícula partida de ajedrez!

El otro Galíndez

Paso de los Toros, gripe de 1940

Una tragedia engendra otra

La de los profesores de Ciencias Geográficas

La actual guerra europea, que amenaza con modificar las fronteras de todos los países habitados y por haber, preocupa, indudablemente, a todos, pero es probable que, por razones explicables, esa preocupación sea mayor en el espíritu de los señores profesores de Ciencias Geográficas.

Y ésto es para menos.

Esta mañana, sin ir más lejos, bien pudo haber ocurrido al señor Nassazzi, profesor de primero y segundo año de aquella asignatura, lo siguiente:

Preguntado un alumno si Bélgica, Holanda, Luxemburgo, etc., eran naciones independientes, responder afirmativamente de acuerdo con lo que se le enseñara el año pasado; preguntado otro si Suiza también es una nación independiente, contestar que cuando salió de su casa para el Liceo, era, pero que en aquel momento no podría asegurarlo...

Y alguien, espíritu práctico por excelencia, va a pretender,

de seguir así las cosas, que se límita el estudio de la geografía a los límites continentales

únicamente, dejando el conocimiento de los límites políticos

para más adelante, cuando un

nuevo tratado de Versalles otorgue a los profesores de Ciencias

Geográficas la seguridad de que

sus clases tendrán un contenido de verdad por lo menos du-

EL AGUA TONICA PASO DE LOS TOROS

es orgullo de la industria de
PASO DE LOS TOROS

Único fabricante:

ROMULO MANGINI

LA RURAL Angel Cavallinae

A. N. C. A. P. Combustibles y

Lubricantes

Banco de Seguros del Estado

Banco Hipotecario del Uruguay

AGENCIAS

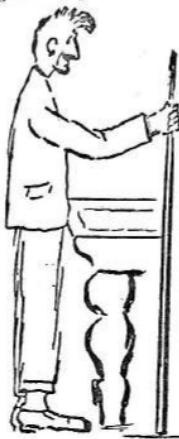
Específicos Veterinarios

Maquinarias Agrícolas

COMISIONES EN GENERAL

rante veinte años.

—Y mientras tanto—se nos preguntará—que harán los pro-



Teodolinda Cuesta

Partera Diploma-honor
Consulta de 14 a 20 horas.
Pobres gratis, Cuareim 1337
casi 18. Ute. 88619.

Carpintero para toda obra
se ofrece. Trabajo perfecto. Precios sumamente económicos. Dígase a Jorge Sayatzki.
Calle Montevideo entre 18 de Julio e Ing. Bernardo Kayel.

Se recompensará con \$20 a la persona que encuentre una caravana en el trayecto de la calle Tacuarembó y Salsipuedes hasta el Paso nivel. Tratar en esta imprenta.

Evaristo M. Olaza

CONSTRUCTOR DE OBRAS
PROYECTOS, PLANOS,
REFORMAS Y PINTURAS
ESCRITORIO - RIVERA ENTRE
SARANDI Y PAYANDU
PASO DE LOS TOROS

SEÑOR SUSRIPTOR: si VD. no recibe su ejemplar
avíse a «EL IMPARCIAL»
y nos hará un servicio.
Teléfono N.º 184

TRAPOS VIEJOS. se com-
pran en esta imprenta

Confie la revelación
de sus películas por
intermedio de la

farmacia Larraburu

a la

Casa Ferrando

N.º 2

SANTOS M. ARBIZA

FRUTOS DEL PAÍS - GANADOS
NEGOCIOS RURALES

ESCRITORIO Y DEPOSITO
CUAREIM 1928

U. T. E. 87127

CASA EXCLUSIVAMENTE
CONSIGNATARIA

Montevideo

N.º 20

El Neumático de fama mundial,
de gran rendimiento en cualquier
clase de caminos que cuesta más
barato por Kilometraje.



Garantizados contra cualquier defecto de
fabricación

DISPONEMOS EXISTENCIA PERMANENTE

AGENTE EXCLUSIVO:

MIGUEL VOLPE

TELEFONO N.º 30 PASO DE LOS TOROS

N.º 3

¡Qué noche, Dios mío!

«Es imposible calcular lo que puede ocurrir en una noche.»
SHAKESPEARE

La lluvia golpetea sobre el techo de lata de envases aplandados, de esta casa barata, donde una gripe, harta de ambulias por ahí quiso rayarse un chiste y se acordó de mí.

Menos mal que yo el tino y el buen humor no pierdo y en un verso alabado retribuyo el recuerdo.

El panorama—estrecho—que se ofrece a mi vista, en rigor de verdades, a cualquiera contrista:

Sobre el cajón que llamo (sin pompa) mi escritorio, han instalado ahora todo un laboratorio.

¡Y cómo encrespa el alma de un poeta en desgracia, (Príncipe de un palacio oculto en una nube), Saber que aunque la fiebre, ya vencida, no sube, Se eleva, en cambio de ella, la cuenta de farmacia!

Pero halaga, sin duda, el amigo que viene, portador de una fórmula curativa y concisa: —El trabajo excesivo estos trastornos tiene; ¿por qué no hacés la prueba?, cambiate de camisa,

—Pero si he hecho de todo, ni siquiera un cigarro he fumado—respondo—yo es mi abstención un mérito? El Gerente me mira y dice que el catarro, Precisamente es de eso y que no me dá crédito!

Cuando llegan las veinte, todos se van. Enciendo la radio y me intoxico de escuchar el clamor de los pueblos pequeños, vencidos al estruendo de los cascos de Atila del cobarde invasor.

Hasta que un aguacero redoblado y potente hace punta en goteras que ataja el coberto; muévo a un lado la cama, pero allí, justamente, donde recién la pongo, cae un chorro mayor.

¡Ah, qué noche dios mío! con cuarenta de fiebre pisando las baldozas sin abrigo en los pies, y la cama vá y viene, ¡si parezco una liebre jugando una ridícula partida de ajedrez!

El otro Galíndez

Paso de los Toros, gripe de 1940

Una tragedia engendra otra

La de los profesores de Ciencias Geográficas

La actual guerra europea, que amenaza con modificar las fronteras de todos los países habitados y por haber, preocupa, indudablemente, a todos, pero es probable que, por razones aplicables, esa preocupación sea mayor en el espíritu de los mejores profesores de Ciencias Geográficas.

Y uno es para menos. Esta mañana, sin ir más lejos, bien pudo haberle ocurrido al señor Nassazzi, profesor de primero y segundo año de aquella asignatura, lo siguiente: Preguntado un alumno si Bélgica, Holanda, Luxemburgo, etc., eran naciones independientes, responder afirmativamente de acuerdo con lo que se le enseñó el año pasado; preguntado otro si Suiza también es una nación independiente, contestar que cuando salió de su casa para el Liceo, era, pero que en aquel momento no podría asegurarlo...

Y alguien, espíritu práctico por excelencia, va a pretender de seguir así las cosas, que se limite el estudio de la geografía a los límites continentales únicamente, dejando el conocimiento de los límites políticos para más adelante, cuando un nuevo tratado de Versalles otorgue a los profesores de Ciencias Geográficas la seguridad de que sus clases tendrán un contenido de verdad por lo menos du-

EL AGUA TONICA PASO DE LOS TOROS

es orgullo de la industria de
PASO DE LOS TOROS

Único fabricante:

ROMULO MANGINI

N.º 2



A. N. C. A. P. Combustibles y Lubricantes

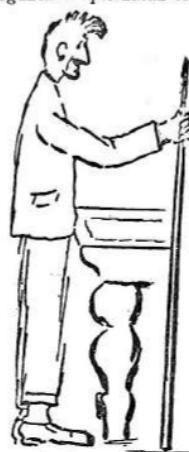
Banco de Seguros del Estado
Banco Hipotecario del Uruguay

AGENCIAS
Específicos Veterinarios
Maquinarias Agrícolas

COMISIONES EN GENERAL

rante veinte años.

—¿Y mientras tanto—se nos preguntará—que harán los pro-



Tecolinda Cuesta

Partera Diploma-honor
Consulta de 14 a 20 horas.
Pobres gratis, Cuareim 1337
casi 18. Ute. 88619.

Carpintero para toda obra
se ofrece. Trabajo perfecto. Pre-
cios sumamente económicos. Diri-
girse a Jorge Savatzki.
Calle Montevideo entre 18
de Julio e Ing. Bernardo Kayel.

Se recompensará con \$20 a
la persona que encuentre una
caravana en el trayecto de la
calle Tacuarembó y Salsipuedes
hasta el Paso nivel. Tratar en
esta imprenta.

Evaristo M. Olaza

CONSTRUCTOR DE OBRAS
PROYECTOS, PLANOS,
REFORMAS Y PINTURAS
ESCRITORIO - RIVERA ENTRE
SARANDÍ Y PAYANDÚ
PASO DE LOS TOROS

TRAPOS VIEJOS. se com-
pran en esta imprenta

Confie la revelación
de sus películas por
intermedio de la

Farmacia Larraburu

a la

Casa Ferrando

N.º 20

SANTOS M. ARBIZA

FRUTOS DEL PAÍS - GANADOS
NEGOCIOS RURALES

CASA EXCLUSIVAMENTE
CONSIGNATARIA

ESCRITORIO Y DEPOSITO
CUAREIM 1928

U. T. E. 87127

Montevideo

N.º 20

El Neumático de fama mundial,
de gran rendimiento en cualquier
clase de caminos que cuesta más
barato por Kilometraje.



Garantizados contra cualquier defecto de
fabricación
DISPONEMOS EXISTENCIA PERMANENTE
AGENTE EXCLUSIVO:

MIGUEL VOLPE

TELEFONO N.º 30
PASO DE LOS TOROS
N.º 3

¡Qué noche, Dios mío!

«Es imposible calcular lo que puede ocurrir en una noche.»
SHAKESPEARE.

La lluvia golpeteaba sobre el techo de lata de envases aplastados, de esta casa barata, donde una gripe, harta de ambular por ahí, quizo rayarse un chiste y se acordó de mí.

Menos mal que yo el tino y el buen humor no pierdo y en un verso afebrado retribuyo el recuerdo.

El panorama—estrecho—que se ofrece a mi vista, en rigor de verdades, a cualquiera contrista:

Sobre el cajón que llamo (sin pompa) mi escritorio, han instalado ahora todo un laboratorio.

¡Y cómo encrespa el alma de un poeta en desgracia, (Príncipe de un palacio oculto en una nube), Saber que aunque la fiebre, ya vencida, no sube, Se eleva, en cambio de ella, la cuenta de farmacia!

Pero halaga, sin duda, el amigo que viene, portador de una fórmula curativa y concisa: —El trabajo excesivo estos trastornos tiene; —por qué no hacés la prueba?, cambiate de camisa,

—¡Pero si he hecho de todo, ni siquiera un cigarro he fumado!—respondo—no es mi abstención un mérito? El Gerente me mira y dice que el catarro, Precisamente es de eso y que no me dá crédito!

Cuando llegan las veinte, todos se van. Enciendo la radio y me intoxico de escuchar el clamor de los pueblos pequeños, vencidos al estruendo de los cascos de Atila del cobarde invasor.

Hasta que un aguacero redoblado y potente hace punta en goteras que ataja el cobertor; muevo a un lado la cama, pero allí, justamente, donde recién la pongo, cae un chorro mayor.

¡Ah, qué noche dios mío! con cuarenta de fiebre pisando las baldosas sin abrigo en los pies, y la cama va y viene, ¡si parezco una liebre jugando una ridícula partida de ajedrez!

El otio Galifa

Paso de los Toros, gripe de 1940

Una tragedia engendra otra

La de los profesores de Ciencias Geográficas

La actual guerra europea, que amenaza con modificar las fronteras de todos los países habitados y por haber, preocupa, indudablemente, a todos, pero es probable que, por razones aplicables, esa preocupación sea mayor en el espíritu de los señores profesores de Ciencias Geográficas.

Y no es para menos.

Esta mañana, sin ir más lejos, bien pudo haberle ocurrido al señor Nassazzi, profesor de primero y segundo año de aquella asignatura, lo siguiente: Preguntado un alumno si él

gica, Holanda, Luxemburgo, etc., eran naciones independientes, responder afirmativamente de acuerdo con lo que se le enseñara el año pasado; preguntado otro si Suiza también es una nación independiente, contestar que cuando salió de su casa para el Liceo, era, pero que en aquel momento no podría asegurarlo...

Y alquien, espíritu práctico por excelencia, va a pretender, de seguir así las cosas, que se limite el estudio de la geografía a los límites continentales únicamente, dejando el conocimiento de los límites políticos para más adelante, cuando un nuevo tratado de Versalles otorgue a los profesores de Ciencias Geográficas la seguridad de que sus clases tendrán un contenido de verdad por lo menos du-

EL AGUA TONICA
PASO DE LOS TOROS

es orgullo de la industria de
PASO DE LOS TOROS

Único fabricante:

ROMULO MANGINI

LA RURAL Angel Cayatinae

A. N. C. A. P. Combustibles y Lubricantes

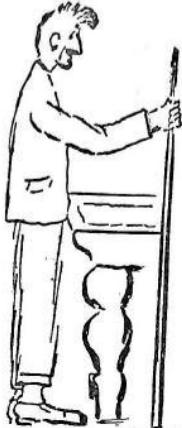
Banco de Seguros del Estado
Banco Hipotecario del Uruguay

AGENCIAS
Específicos Veterinarios
Máquinarias Agrícolas

COMISIONES EN GENERAL

rante veinte años.

—¿Y mientras tanto—se nos preguntará—que harán los pro-



Teodolinda Cuesta

Partera Diploma-honor
Consulta de 14 a 20 horas.
Pobres gratis, Cuareim 1337
casi 18. Ute. 88619.

Carpintero para toda obra
se ofrece. Trabajo perfecto. Precios sumamente económicos. Dírigirse a Jorge Savatzki.
Calle Montevideo entre 18 de Julio e Ing. Bernardo Kayel.

Se recompensará con \$20 a la persona que encuentre una caravana en el trayecto de la calle Tacuarembó y Salsipuedes hasta el Paso nivel. Tratar en esta imprenta.

Evaristo M. Olaza

CONSTRUCTOR DE OBRAS
PROTECTOS, PLANOS,
REFORMAS Y PINTURAS
ESCRITORIO - RIVERA ENTRE
BARANDI Y PAYSANDU
PASO DE LOS TOROS

SEÑOR SUSRIPTOR: si
VD. no recibe su ejemplar
avise a «EL IMPARCIAL»
y nos hará un servicio.
Teléfono N.º 184

TRAPOS VIEJOS. se com-
pran en esta imprenta

Confie la revelación
de sus películas por
intermedio de la

Farmacia Larraburu

a la

Casa Ferrando

N.º 20

SANTOS M. ARBIZA

FRUTOS DEL PAÍS - GANADOS
NEGOCIOS RURALES

ESCRITORIO Y DEPOSITO
CUAREIM 1928

U. T. E. 87127

CASA EXCLUSIVAMENTE
CONSIGNATARIA

Montevideo

N.º 20

El Neumático de fama mundial,
de gran rendimiento en cualquier
clase de caminos que cuesta más
barato por Kilometraje.



Garantizados contra cualquier defecto de
fabricación

DISPONEMOS EXISTENCIA PERMANENTE

AGENTE EXCLUSIVO:

MIGUEL VOLPE

TELEFONO N.º 30 PASO DE LOS TOROS

N.º 3

El Imparcial

Piden la ruptura de relaciones con Alemania

El espíritu democrático de la tierra de Artigas se revela indignado frente a la violación de sagradas soberanías

Un núcleo de caracterizados ciudadanos, constituidos en Comité pró-aliados, se han dirigido al Presidente de la República solicitándole que tome las medidas conducentes a que el Uruguay proponga de inmediato a los demás Gobiernos Americanos la adopción de una actitud colectiva de rompimiento de relaciones comerciales y diplomáticas con el Reich alemán, Estado que se ha colocado al margen de la Moral y del Derecho.

De los fundamentos expuestos por los solicitantes, en cuyo primer término figura el señor José Serrato, ex Presidente de la República, extraemos lo siguiente:

«La sucesión de crímenes de less humanidad que hemos venido presenciando han colmado los límites de lo ponderable con la última despiadada e incalificable violación de las soberanías de Bélgica, Holanda y Luxemburgo.

Todas las fuerzas morales del mundo, aún aquellas que habitualmente guardan religioso silencio en lo temporal, han exteriorizado su indignación ante la perversidad y magnitud del atentado. Y han hecho llegar a las naciones invadidas y a sus defensores la expresión de su más amplia solidaridad.

La causa de los Aliados es el Derecho y la Justicia, la Civilización misma.

A esta altura de los acontecimientos, la Neutralidad ha perdido totalmente su eficacia y su significado en el orden político, moral y jurídico.

La esperanza de los países que, como el Uruguay, sólo cuentan con su acervo moral y carecen de fuerzas materiales, está depositada en las armas de las Democracias que en los campos de Europa luchan por la causa de todos.

Es hora, pues, de que acompañemos a los Aliados con algo más que con nuestra simpatía y que, como ellos, también nosotros actuemos con energía y confianza.

TEATRO

El 27 debutará la Compañía Suárez Corbo

Con la producción de que es autora, «El príncipe de los ojos verdes», se presentará el 27 en el Teatro de la Sociedad Italiana, Yaya Suárez Corbo, al frente del conjunto radio teatral que dirige.

Entre un núcleo numeroso de admiradoras de la mencionada autora y actriz argentina ha surgido la idea de obsequiarla con un álbum cuya dedicatoria dice así:

YAYA SUÁREZ CORBO:

Antes de vos, la radio, suprema maravilla de la civilización, había traído hasta nosotros el acento de vuestra voz y los matices delicados de vuestro temperamento. Siempre la vuestra, distribuida al

sión organizada por «La Vaquilla» al Rincón del Bonete y que debió suspenderse el domingo pasado a causa de la lluvia. El tren saldrá a las 14 y 20. Se devolverá a los poseedores de boletos los \$0.20 correspondientes al almuerzo que ha sido suprimido

Colón a Durazno

Mañana parte para la ciudad de Durazno la primera escuadra de Colón a jugar con Juventud el primer partido por la copa «La Palma» donada por la firma Schneider y Cía de esta Villa para ser disputada entre ambos conjuntos de la siguiente manera.

Se jugarán dos partidos, uno en Durazno y el otro en esta, adjudicándose el que ganase los dos partidos; en caso de empate se jugaría un tercer partido en esta.

Presidiendo la delegación, va el Esc. Sr. Erico P. Vaz, y como delegados los Srs. Oscar Marquizo y Juvental González, además gran cantidad de hinchas acompañarán al Cimb de su simpatías.

Esperamos que los buenos muchachos Coloneses, haciendo gala de aquel extraordinario espíritu de lucía de que estaban poseídos los integrantes de aquellos formidables equipos de Colón.

Los vecinos de la calle Progreso reclaman obras de progreso.

Por ahora se conformarían con unos focos de luz

Vecinos de la calle Progreso nos han pedido—y gustosos accedemos a su solicitud—reclamamos la atención de la Junta Local que, según ellos, poco ha hecho sentir los efectos benéficos de su acción en aquella vía de tránsito.

Por el momento—según ellos—se conformarían con que se les aumentase el alumbrado público.

co cuya deficiencia actual es de tal magnitud que no habría exageración en considerarlo inexistente.

Vamos a ver si las aspiraciones de ese vecindario progresista halla ambiente propicio en el seno de la Junta Local.

Nosotros así lo esperamos.

POLICIA

Violación de domicilio

Personal de la sub comisaría de Cardoso sorprendió a Valentín Rodríguez en circunstancias en que pretendía echar abajo una puerta del domicilio del vecino de aquel lugar Víctor Hugo Silva.

Pasó a disposición del Juez

Por las dudas...

También a disposición del señor Juez de Paz seccional fué puesto Pedro Méndez, uruguayo, soltero, de 20 años, quien fué aprehendido por el escriviente Homero Curbelo en circunstancias en que, sin poder explicar su actitud, se hallaba, a altas horas de la noche, dentro del predio que ocupa Curtbelo. Se presume—agrega la información que se nos proporciona—que el joven Méndez esperaba una oportunidad para practicar sus aficiones por la caza de aves de corral, deporte que cuenta con sus mas vivas simpatías.

Habrá que dar en el blanco

Aunque le tiremos a un muñeco negro

En la Cámara de Diputados se ha presentado por el representante Sr. José Chouhy Terra un proyecto por el cual se hace obligatorio para todos los ciudadanos de 18 a 30 años currar una hora por semana a la práctica de tiro al blanco y manejo de armas modernas. Veremos como se recibe el proyecto y que suerte corre en los trámites correspondientes.

TARIFA DE SUSCRIPCION	
Mensual	defi
Semestre	piri
Anualidad	trag
Los originales no se devuelven	Eu
ven sean o no publicados.	con
Las solicitudes abonan la	tra
razón de \$ 0.50 por año	de
trato por cada publicación	25

TALLERES GRAFICOS

Teléfono 184

SOCIALES

(viene de la)

Enfermos

Restablecido el señor Odriozola.

—Mejorado el Sr. Realfalcón.

Viajeros

Se ausentó para Taza el Sr. Tomás Páisón.

—De Montevideo el Enzo Mourigán.

Intendencia General de la Marina

6.0 Llamado

Llámase a licitación para adquirir 16.000 kilos de carne, de vacuno, 1.500 kilos de capón, 308 kilos de mondongo, 30.000 kilos de leña, 5.000 kilos de papas o bonitos y 400 kilos de leche destinados a los consumos del Batallón de Ingenieros N.º 3, otra Unidad que se desplaza en Paso de los Toros en el período comprendido entre el 10 de Junio y el 31 de diciembre de 1940, de acuerdo con los pliegos de contratación que a disposición de los sados se encuentran en la mayoría del Batallón de ingenieros N.º 3 todos los días desde las 8 a las 12 horas y desde las 15 a las 17 horas.

Las propuestas serán abiertas el día 31 del corriente año y en presencia de los autorizados que concurren al acto.

Cuartel en Paso de los Toros, Mayo 17 de 1940.

EL JEFE ACCO, Bn. 16

MAYOR ANGEL E. ROQUE

Foot-ball

(viene de la pág. 4)
Escuela N.º 80.

Dadas las finalidades perseguidas los dirigentes del Deportivo Juventud esperan merecer del público su valioso apoyo al éxito de las mismas.

La excursión de «La Vaquilla»

Mañana se realizará la excursión.

Las

Lanas

Teja con lanas

ILDU

satisfacen al tacto, gustan.

Son algo superior

ILDU
Y GUARDE LAS ETIQUETAS